우리말 어휘의 시간을 읽다

# 호화롭다

## 오늘의 뜻에서 옛 문헌까지




오늘의 뜻

사치스럽고 화려한 느낌이 있다.

문헌의 첫 기록
19세기

수록 용례
10개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 41자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

# 우리가 알고있는 '호화롭다'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 사치스럽고 화려한 느낌이 있다.

# 호화롭다의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

호화롭다의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

| 표기 · 근거 | 15세기 | 16세기 | 17세기 | 18세기 | 19세기 | 20세기 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **호화롭다**<br>사전 표기 요약 | – | – | – | – | ●→ | ●→ |
| **호화로오-**<br>문헌 수록 표기 | – | – | – | – | ●→ | – |
| **호화롭-**<br>문헌 수록 표기 | – | – | – | – | ●→ | ●→ |
| **호화로으-**<br>문헌 수록 표기 | – | – | – | – | ●→ | ●→ |
| **豪華롭-**<br>문헌 수록 표기 | – | – | – | – | – | ●→ |
| **호화로우-**<br>문헌 수록 표기 | – | – | – | – | – | ●→ |
| **豪華럽-**<br>문헌 수록 표기 | – | – | – | – | – | ●→ |
| **豪華로으-**<br>문헌 수록 표기 | – | – | – | – | – | ●→ |
| **豪華로우-**<br>문헌 수록 표기 | – | – | – | – | – | ●→ |

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 1종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 호화롭다
  19세기20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 8종

호화로오-, 호화롭-, 호화로으-, 豪華롭-, 호화로우-, 豪華럽-, 豪華로으-, 豪華로우-

## 호화롭다의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

---

사전의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

### 옛 표기와 등장 시기

'호화롭다'는 19세기에 한글로 표기된 '호화롭-'이 나타나고 20세기에 한자로 표기된 '豪華롭-'도 나타난다.

### 말의 구성과 어원

'호화롭-'은 한자어 '豪華'를 한글로 표기한 '호화'에 접미사 '-롭-'이 결합한 것으로 자음으로 시작하는 어미 앞에서는 '호화롭-'으로 나타나고 모음으로 시작하는 어미 앞에서는 '호화로오-', '호화로으-'로 나타났다.

### 표기와 소리의 특징

20세기에 모음으로 시작하는 어미 앞에서 '호화로우-'가 나타나 현재까지 이어진다. 자음 어미 앞에서 '豪華럽-', 모음 어미 앞에서 '호화로으-', '豪華로으-' 등의 표기도 20세기에 보인다.

## 문헌 속의 호화롭다

전체 용례 10개

---

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

## 19세기 호화로오-, 호화롭-, 호화로으- 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
호화로오-, 호화롭-, 호화로으-

출처 1851 사씨남정기 경판34장본 하:32ㄱ 용례 01

문헌 용례

낭ᄌᆡ 져런 ᄌᆞ식으로 의지할 곳이 업셔 ᄒᆞ니 ᄂᆞᆯ을 좃ᄎᆞ 오면 일싱이 호화로오리다.

현대어 풀이

낭자가 저런 자식으로 의지할 곳이 없어 하니 나를 좇아 오면 일생이 호화로우리다.

출처 1898년 협성회회보 2월 12일 1면 용례 02

문헌 용례

도리혀 못살게 구노ᄅᆞ고 쓸ᄃᆡ업시 단이며 호화롭게 방탕히 못된 일만 ᄒᆞᄃᆞ가.

현대어 풀이

도리어 못살게 구느라고 쓸데없이 다니며 호화롭고 방탕하게 못된 일만 하다가.

출처 1898년 독립신문 7월 14일 4면 용례 03

문헌 용례

부ᄌᆞ 열아홉 사ᄅᆞᆷ의 아ᄃᆞᆯ들이 그 집안 호화로은 것을 다 ᄇᆞ리고 ᄌᆞ원ᄒᆞ야 슈군이 되야.

현대어 풀이

부자 열아홉 사람의 아들들이 그 집안의 호화로운 것을 다 버리고 자원하여 수군이 되어.

## 20세기 豪華롭-, 호화로우-, 豪華럽- 외 4종 용례 7개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
豪華롭-, 호화로우-, 豪華럽-, 豪華로으-, 豪華로우-, 호화롭-, 호화로으-

출처 1920 동아일보 8월 3일 4면

용례 04

문헌 용례

우리 祖上을 비단 이불 속에 豪華롭게 잘 품어 주든 開城이여.

현대어 풀이

우리 조상을 비단 이불 속에 호화롭게 잘 품어 주던 개성이여!

출처 1921 조선일보 3월 30일 3면

용례 05

문헌 용례

그 누의로 갓치 잇스며 ᄋᆞ쥬 호화로운 싱활을 ᄒᆞ엿다는ᄃᆡ.

현대어 풀이

그 누이와 같이 있으며 아주 호화로운 생활을 하였다는데.

출처 1922 조선일보 12월20일 2면

용례 06

문헌 용례

處地가 豪華럽고 心情이 和平한 사람도 觸處마다 百思가 興起되여.

현대어 풀이

처지가 호화롭고 심정이 화평한 사람도 마주치는 곳마다 온갖 생각이 일어나서.

출처 1926 조선일보 4월 22일 2면

용례 07

문헌 용례

그러나 이것은 豪華로은 風流郎의 恨事이라 問題될 바 업슬 것이다.

현대어 풀이

그러나 이것은 호화로운 풍류랑의 한스러운 일이라 문제될 바 없을 것이다.

출처 1926 조선일보 7월14일 1면

용례 08

문헌 용례

極東의 天地를 席捲하던 豪華로운 生活에서 亡命의 漂泊에 써러진 槿花와 가튼 前半生을 가진 만큼.

현대어 풀이

극동의 천지를 석권하던 호화로운 생활에서 망명의 표박에 떨어진 무궁화 같은 전반생을 가진 만큼.

출처 1926 개벽 제65호 33면

용례 09

문헌 용례

온갓 지나간 세월의 편안하고 호화롭고 으리으리하게 지내든 쑴 가튼 광경이 눈압헤 보히는 것 가탯다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1929 생육신전 49

용례 10

문헌 용례

그는 왕자로서 범람한 뜻을 가젓다는 혐의를 밧을 만큼 호화로은 생활을 누렷다.

현대어 풀이

그는 왕자로서 분수에 넘치는 뜻을 가졌다는 혐의를 받을 만큼 호화로운 생활을 누렸다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

# 호화롭다의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

## 자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 호화롭다의 뜻과 역사

# 한자 한눈에 보기



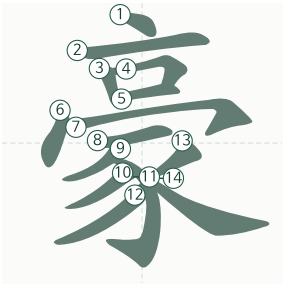
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 豪

뜻·음 호걸 호

총 14획 · 부수 豕



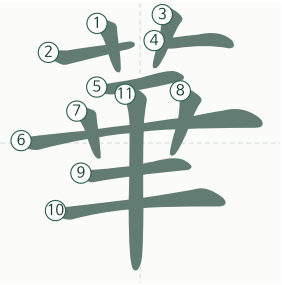
hanja.wordrow.kr/한자/豪/

## 華

뜻·음 빛날 화

총 11획 · 부수 艸



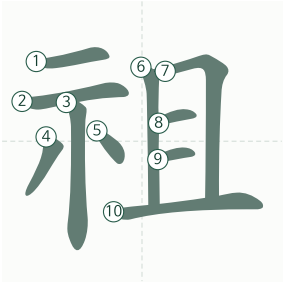
hanja.wordrow.kr/한자/華/

## 祖

뜻·음 할아비 조

총 10획 · 부수 示



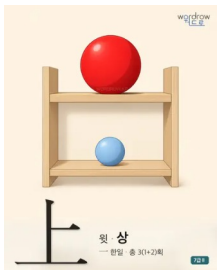



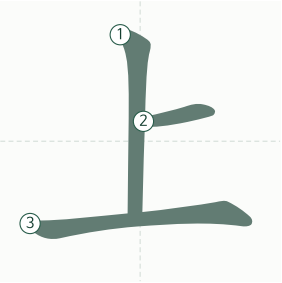
hanja.wordrow.kr/한자/祖/

## 上

뜻·음 윗 상

총 3획 · 부수 一



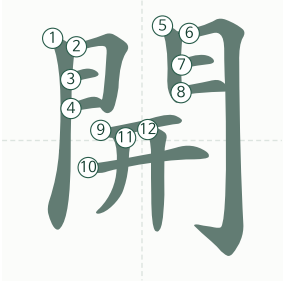
hanja.wordrow.kr/한자/上/

## 開

뜻·음 열 개

총 12획 · 부수 門



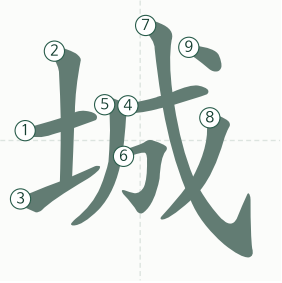
hanja.wordrow.kr/한자/開/

## 城

뜻·음 재 성

총 10획 · 부수 土



사전 10획 · 획순 그림 9획

hanja.wordrow.kr/한자/城/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

# 한자 한눈에 보기



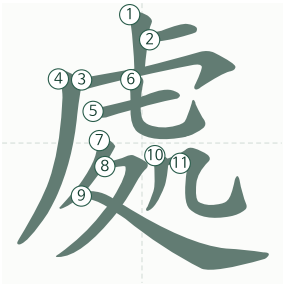
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 處

뜻·음 곳 처

총 11획 · 부수 虍



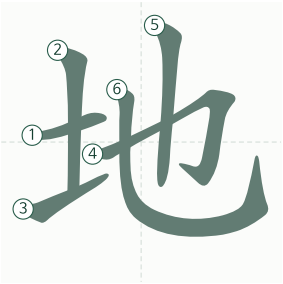

hanja.wordrow.kr/한자/處/

## 地

뜻·음 따 지

총 6획 · 부수 土



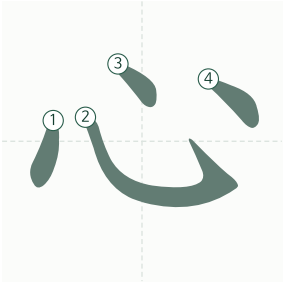

hanja.wordrow.kr/한자/地/

## 心

뜻·음 마음 심

총 4획 · 부수 心



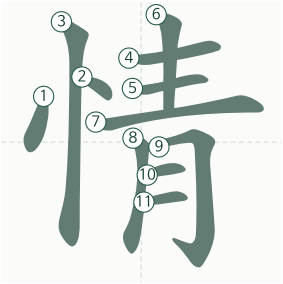

hanja.wordrow.kr/한자/心/

## 情

뜻·음 뜻 정

총 11획 · 부수 心



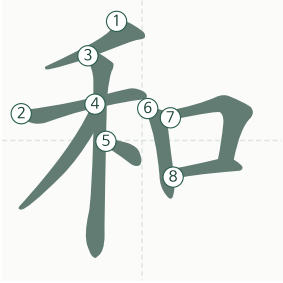

hanja.wordrow.kr/한자/情/

## 和

뜻·음 화할 화

총 8획 · 부수 口



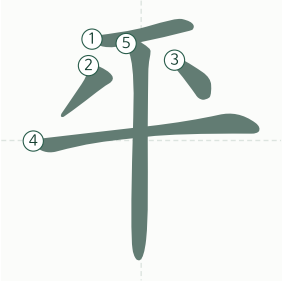

hanja.wordrow.kr/한자/和/

## 平

뜻·음 평평할 평

총 5획 · 부수 干




hanja.wordrow.kr/한자/平/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

# 한자 한눈에 보기

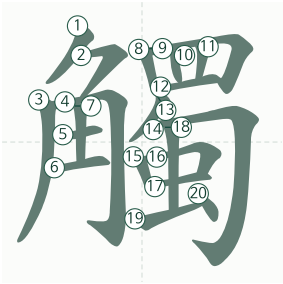
3 / 7 · 41자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 觸 뜻·음 닿을 촉

총 20획 · 부수 角

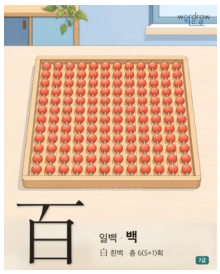


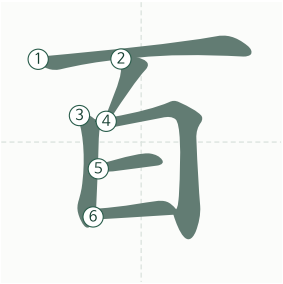



hanja.wordrow.kr/한자/觸/

## 百 뜻·음 일백 백

총 6획 · 부수 白



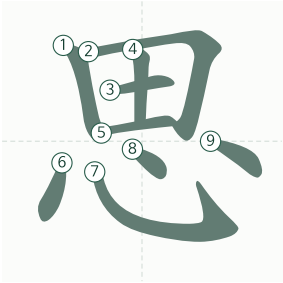



hanja.wordrow.kr/한자/百/

## 思 뜻·음 생각 사

총 9획 · 부수 心



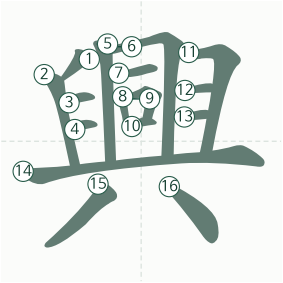



hanja.wordrow.kr/한자/思/

## 興 뜻·음 일[盛] 흥

총 16획 · 부수 臼



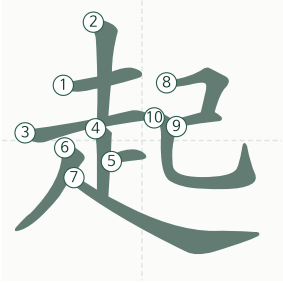



hanja.wordrow.kr/한자/興/

## 起 뜻·음 일어날 기

총 10획 · 부수 走



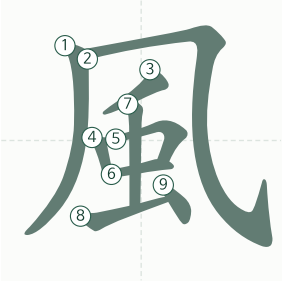



hanja.wordrow.kr/한자/起/

## 風 뜻·음 바람 풍

총 9획 · 부수 風



hanja.wordrow.kr/한자/風/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

# 한자 한눈에 보기



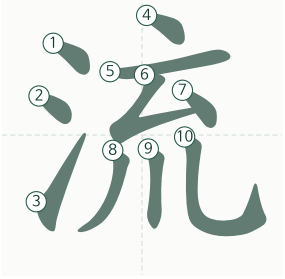
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 流

뜻·음 흐를 류

총 10획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/流/

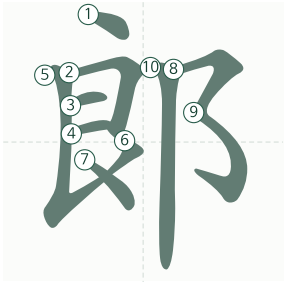
## 郎

뜻·음 사내 랑

총 10획 · 부수 邑

본문 郎



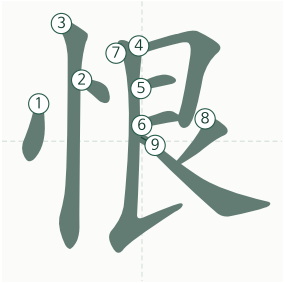
hanja.wordrow.kr/한자/郎/

## 恨

뜻·음 한[怨] 한

총 9획 · 부수 心



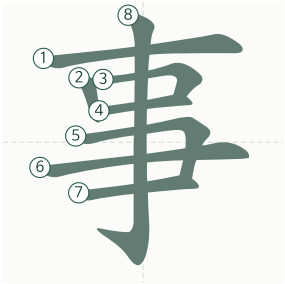
hanja.wordrow.kr/한자/恨/

## 事

뜻·음 일 사

총 8획 · 부수 亅



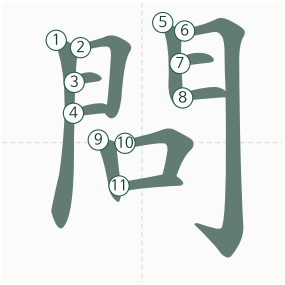
hanja.wordrow.kr/한자/事/

## 問

뜻·음 물을 문

총 11획 · 부수 口



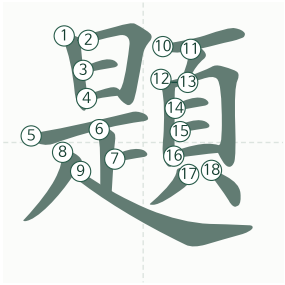
hanja.wordrow.kr/한자/問/

## 題

뜻·음 제목 제

총 18획 · 부수 頁



hanja.wordrow.kr/한자/題/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

# 한자 한눈에 보기

5 / 7 · 41자

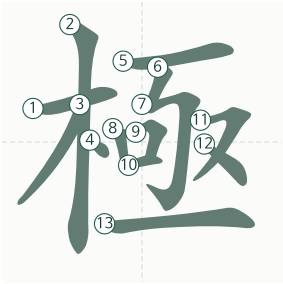
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 極

뜻·음 다할·극진할 극

총 13획 · 부수 木



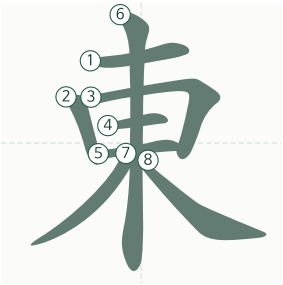
hanja.wordrow.kr/한자/極/

## 東

뜻·음 동녘 동

총 8획 · 부수 木



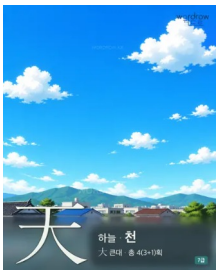



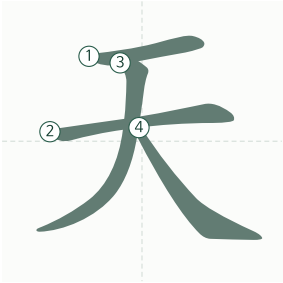
hanja.wordrow.kr/한자/東/

## 天

뜻·음 하늘 천

총 4획 · 부수 大



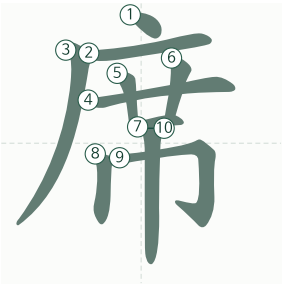
hanja.wordrow.kr/한자/天/

## 席

뜻·음 자리 석

총 10획 · 부수 巾



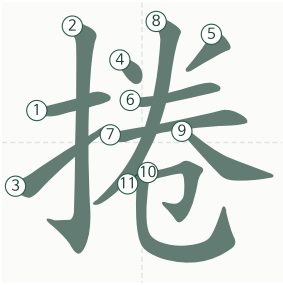
hanja.wordrow.kr/한자/席/

## 捲

뜻·음 거둘·말 권

총 11획 · 부수 手



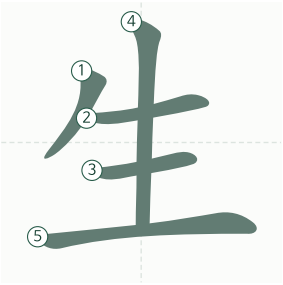
hanja.wordrow.kr/한자/捲/

## 生

뜻·음 날 생

총 5획 · 부수 生



hanja.wordrow.kr/한자/生/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

# 한자 한눈에 보기

6 / 7 · 41자

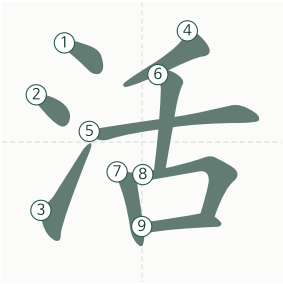
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 活

뜻·음 살 활

총 9획 · 부수 水



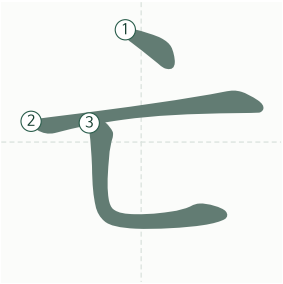
hanja.wordrow.kr/한자/活/

## 亡

뜻·음 망할 망

총 3획 · 부수 亠



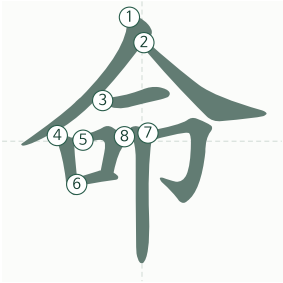
hanja.wordrow.kr/한자/亡/

## 命

뜻·음 목숨 명

총 8획 · 부수 口



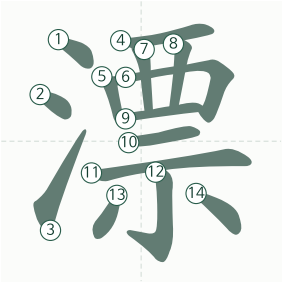
hanja.wordrow.kr/한자/命/

## 漂

뜻·음 떠다닐 표

총 14획 · 부수 水



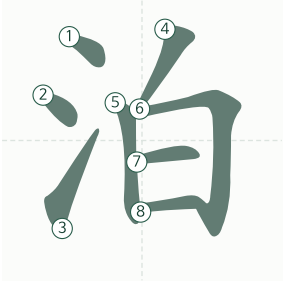
hanja.wordrow.kr/한자/漂/

## 泊

뜻·음 머무를·배댈 박

총 8획 · 부수 水



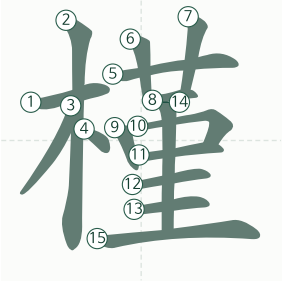
hanja.wordrow.kr/한자/泊/

## 槿

뜻·음 무궁화 근

총 15획 · 부수 木



hanja.wordrow.kr/한자/槿/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

# 한자 한눈에 보기

7 / 7 · 41자

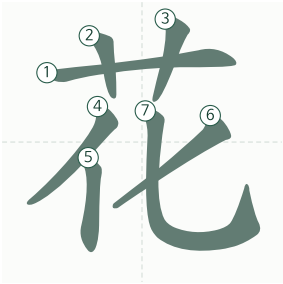
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 花

뜻·음 꽃 화

총 8획 · 부수 艸



사전 8획 · 획순 그림 7획

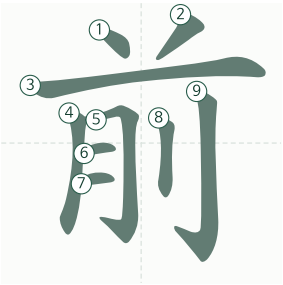
hanja.wordrow.kr/한자/花/

## 前

뜻·음 앞 전

총 9획 · 부수 刀



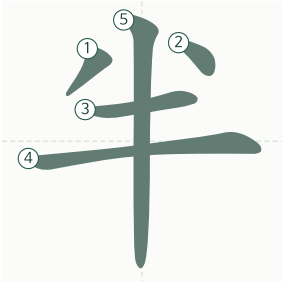
hanja.wordrow.kr/한자/前/

## 半

뜻·음 반(半) 반

총 5획 · 부수 十



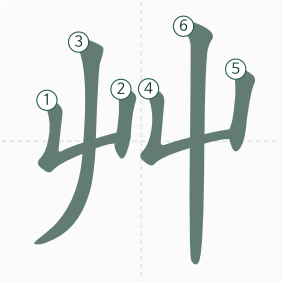
hanja.wordrow.kr/한자/半/

## 艸

뜻·음 풀 초

총 6획 · 부수 艸



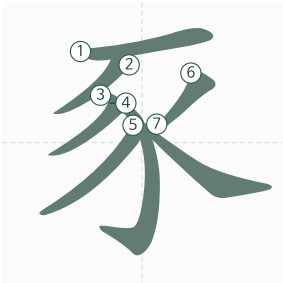
hanja.wordrow.kr/한자/艸/

## 豕

뜻·음 돼지 시

총 7획 · 부수 豕



hanja.wordrow.kr/한자/豕/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.